

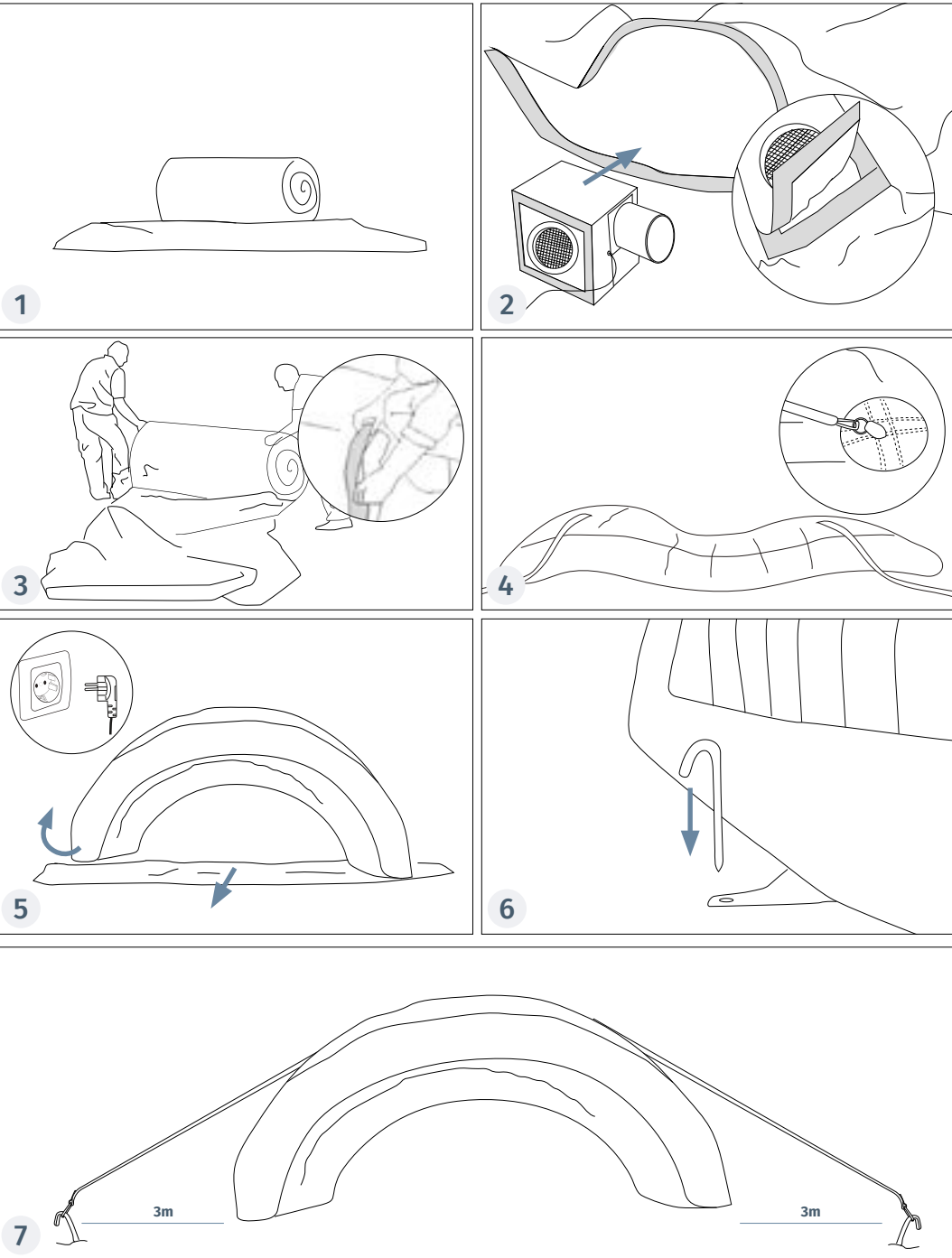
Building up moments.

**MASTERTENT®**

Inflatable

# User Manual

# Set-Up



## EN

### SET-UP

1. Spread the supplied nylon or any other suitable cover on the ground. Then take the inflatable out of its transport bag and place it on the nylon.
2. Locate the opening designed for the blower and place the blower inside the inflatable. Properly close the zipper and the Velcro.
3. Unroll the inflatable and make sure that all zippers and Velcros of the air escape openings are closed to ensure proper inflation.
4. Attach the guy ropes to the provided rings on the inflatable.
5. Connect the blower to the power supply to start the inflation process. The inflatable usually arranges itself on its own, but you can gently guide it into place if necessary. Once completely inflated, slightly lift the inflatable to remove the ground cover.

6. + 7. By means of pegs and a mallet secure the guy ropes and eyelets to the ground. Place the guy ropes at a distance of approximately 3 m from the base of the inflatable.

**NOTE: The pegs must withstand a minimum of 60 kg of traction.**

**Please note that the fan (220 V) must remain connected to the power supply throughout the entire period of use.**

### WARRANTIES

- 5-year warranty on material and production defects.
- 2 years warranty on the motor.

## DE

### AUFBAU

1. Die mitgelieferte Nylonplane oder Ähnliches auf dem Boden ausbreiten. Dann den aufblasbaren Werbeträger aus seiner Transporttasche nehmen und auf die Nylonplane legen.
2. Das Gebläse in seine dafür vorgesehene Öffnung stellen, anschließend den Reißverschluss und den Klettverschluss gut schließen.
3. Den aufblasbaren Werbeträger ausrollen und sicherstellen, dass alle Reißverschlüsse und Klettverschlüsse der Öffnungen, an denen die Luft wieder entweichen kann, geschlossen sind.
4. Die Abspannurte an den dafür vorgesehenen Ringen des aufblasbaren Werbeträgers befestigen.
5. Das Gebläse an die Stromversorgung anschließen. Der aufblasbare Werbeträger richtet sich von selbst auf, kann aber bei Bedarf vorsichtig in Position gebracht werden. Sobald er vollständig aufgeblasen ist, leicht anheben, um die Nylonplane zu entfernen.

6. + 7. Die Abspannseile und Ösen mithilfe von Heringen und einem Hammer am Boden befestigen. Die Abspannseile etwa 3 m vom aufblasbaren Werbeträger entfernt fixieren.

**HINWEIS: Die Heringe müssen einer Zugbelastung von mindestens 60 kg standhalten.**

**Beachten Sie bitte, dass das Gebläse (220 V) während der gesamten Nutzungszeit an die Stromversorgung angeschlossen bleiben muss.**

### GARANTIEN

- 5 Jahre Herstellergarantie auf Material- und Produktionsfehler.
- 2 Jahre Garantie auf den Motor

**IT****MONTAGGIO**

**1.** Stendere il telo in nylon fornito o qualsiasi altro telo adatto a terra. Successivamente, estrarre il gonfiabile dalla sua borsa di trasporto e posizionarlo sul nylon.

**2.** Trovare l'apposita apertura e inserire la pompa d'aria al suo interno. Chiudere attentamente la cerniera e il velcro.

**3.** Srotolare il gazebo gonfiabile e assicurarsi che tutte le cerniere e il velcro delle aperture per lo scarico dell'aria siano chiuse per garantire un corretto gonfiaggio.

**4.** Collegare le cinghie di tensione alle asole presenti lungo il perimetro del gonfiabile.

**5.** Collegare la pompa d'aria all'alimentazione per avviare il gonfiaggio. Di solito, il gazebo gonfiabile si dispone da solo, ma è possibile guidarlo manualmente nella posizione desiderata, se necessario. Una volta completamente gonfiato, sollevare leggermente il gonfiabile per rimuovere il telo da terra.

**6. + 7.** Utilizzare i picchetti e un martello per fissare le cinghie di tensione e gli occhielli del gonfiabile a terra. I picchetti collegati alle cinghie devono essere posizionati a circa 3 m dalla base del gonfiabile.

**NOTA: I picchetti devono resistere a una trazione minima di 60 kg.**

**Si prega di notare che la pompa d'aria (220 V) deve rimanere collegata all'alimentazione durante l'intero periodo di utilizzo.**

**GARANZIE**

- Garanzia di 5 anni su difetti di materiale e produzione.
- Garanzia di 2 anni sulla pompa d'aria.

**FR****MONTAGE**

**1.** Étendre le nylon fourni ou toute autre couverture adaptée sur le sol. Retirer la structure gonflable de son sac de transport et la placer sur le nylon.

**2.** Repérer l'ouverture prévue pour la soufflerie et placer cette dernière à l'intérieur de la structure gonflable. Fermer la fermeture à glissière et le velcro.

**3.** Dérouler la structure gonflable, et vérifier que toutes les fermetures à glissière et velcros des orifices d'aération sont fermés en vue de garantir un gonflage correct.

**4.** Fixer les sangles d'ancrage aux anneaux prévus sur le support publicitaire gonflable.

**5.** Raccorder la soufflerie à l'alimentation électrique pour démarrer le processus de gonflage. La structure gonflable se met généralement en place d'elle-même, mais vous pouvez la guider délicatement si nécessaire. Une fois le gonflage terminé, soulever légèrement la structure gonflable pour retirer la toile de fond.

**6. + 7.** Fixer les sangles d'ancrage et les œillets dans le sol au moyen des piquets de sol et d'un maillet. Placer les sangles d'ancrage à environ 3 m de la base de la structure gonflable.

**REMARQUE : Les piquets de sol doivent résister à une traction de 60 kg minimum.**

**Le ventilateur (220 V) doit rester connecté à l'alimentation électrique pendant toute la durée d'utilisation.**

**GARANTIES**

- Garantie de 5 ans sur les vices matériel et de fabrication.
- Garantie de 2 ans sur le moteur.

**ES****MONTAJE**

**1.** Extender la cubierta de nailon suministrada o cualquier otra cubierta adecuada en el suelo. Luego, sacar el inflable de su bolsa de transporte y colocarlo sobre el nailon.

**2.** Localizar la abertura diseñada para el soplador y colocar el soplador dentro del inflable. Cerrar adecuadamente la cremallera y el velcro.

**3.** Desenrollar el inflable y asegurarse de que todas las cremalleras y velcros de las aberturas de escape de aire estén cerrados para garantizar una inflación adecuada.

**4.** Conectar las correas tensoras a los anillos proporcionados en el inflable.

**5.** Conectar el soplador a la fuente de alimentación para iniciar el proceso de inflado. Por lo general, el inflable se acomoda por sí solo, pero puede ser guiado a su lugar si es necesario. Una vez completamente inflado, elevar ligeramente el inflable para quitar la cubierta de nailon.

**6. + 7.** Fijar las correas de tensión y ojetas al suelo mediante piquetas y un mazo. Colocar las correas de tensión a una distancia de aproximadamente 3 m de la base del inflable.

**NOTA: Las piquetas deben soportar un mínimo de 60 kg de tracción.**

**Tener en cuenta que el ventilador (220 V) debe permanecer conectado a la fuente de alimentación durante todo el período de uso.**

**GARANTÍAS**

- Garantía de 5 años por defectos de material y producción.
- Garantía de 2 años para el soplador.

**TAKE CARE**

**Washing:** Do not use chemical solutions. Handwash only.

**Reinigung:** Ohne chemische Lösungen. Nur Handwäsche.

**Pulizia:** No additivi chimici. Solo lavaggio a mano.

**Nettoyage :** Sans additifs chimiques. Laver à la main.

**Limpieza:** No utilizar soluciones químicas. Lavar a mano.



**Note:** Do not use the product, if winds are stronger than 38 km/h.

**Hinweis:** Das Produkt darf nicht verwendet werden, wenn die Windgeschwindigkeiten stärker als 38 km/h sind.

**Nota:** Non utilizzare il prodotto se la velocità del vento è superiore a 38 km/h.

**Note:** Ne pas utiliser le produit si les vents sont plus forts que 38 km/h.

**Nota:** No utilizar el producto si los vientos son más fuertes que 38 km/h.



**Transport:** The supplied transport bag can be used to store and transport the inflatable.

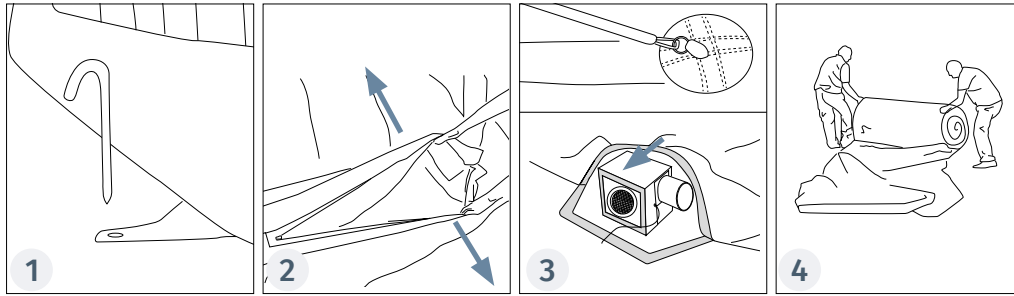
**Transport:** Die mitgelieferte Transporttasche kann genutzt werden, um den aufblasbaren Werbeträger aufzubewahren und zu transportieren.

**Trasporto:** La borsa per il trasporto fornita può essere utilizzata per conservare e trasportare il supporto pubblicitario gonfiabile.

**Transport :** Le sac de transport fourni peut être utilisé pour ranger et transporter le support publicitaire gonflable.

**Transporte:** La bolsa de transporte suministrada se puede utilizar para almacenar y transportar el soporte publicitario inflable.

## Dismantling



### EN - DISMANTLE:

1. Remove the pegs and replace the nylon sheet on the ground below the inflatable.
2. Disconnect the blower from the power supply and open all air vents to deflate the inflatable. Ensure that no one is standing underneath the inflatable.
3. Remove the guy ropes, the blower and any other remaining equipment.
4. Roll the inflatable up tightly and place it in the transport bag for safekeeping.

### DE - ABBAU:

1. Die Heringe entfernen und die Nylonplane erneut unter dem aufblasbaren Werbeträger platzieren.
2. Das Gebläse von der Stromversorgung trennen und alle Luftauslässe öffnen, damit die Luft entweichen kann. Sicherstellen, dass sich niemand unter dem aufblasbaren Werbeträger befindet.
3. Die Abspannurte, das Gebläse und alle anderen verbleibenden Zubehörteile entfernen.
4. Den aufblasbaren Werbeträger zusammenrollen und in seiner dafür vorgesehenen Transporttasche sicher aufbewahren.

### IT - SMONTAGGIO:

1. Rimuovere i picchetti e riposizionare il telo in nylon a terra sotto il gonfiabile.
2. Scollegare la pompa elettrica dall'alimentazione e aprire tutti gli sfiati per l'aria per sgonfiare il gonfiabile. Assicurarsi che nessuno si trovi sotto il gonfiabile.
3. Rimuovere le cinghie di tensione, i picchetti, la pompa e qualsiasi altra attrezzatura rimasta.
4. Arrotolare il gonfiabile con cura e riporlo nella borsa di trasporto per una conservazione sicura.

### FR - DÉMONTAGE:

1. Retirer les piquets de sol et replacer la bâche en nylon sur le sol au-dessous de la structure gonflable.
2. Débrancher la soufflerie de l'alimentation électrique et ouvrir tous les orifices d'aération pour dégonfler la structure gonflable. Vérifier que personne ne se trouve sous la structure gonflable.
3. Retirer les sangles d'ancrage, la soufflerie et le restant de l'équipement.
4. Rouler la structure gonflable en serrant bien et la placer dans son sac de transport.

### ES - DESMONTAJE:

1. Retirar las piquetas y colocar nuevamente la cubierta de nailon en el suelo debajo del inflable.
2. Desconectar el soplador de la fuente de alimentación y abrir todas las salidas de aire para desinflar el inflable. Asegurarse de que nadie esté debajo del inflable.
3. Retirar las correas de tensión, el soplador y cualquier otro equipo restante.
4. Enrollar el inflable de forma compacta y colocarlo en la bolsa de transporte para guardarlo de forma segura.

# PRODUCT FEATURES



Easy, tool-free assemble  
Einfacher, werkzeugloser Aufbau  
Montaggio veloce e senza attrezzi  
Assemblage rapide et sans outil  
Montaje rápido y sin herramientas



UV protection 50+  
UV-Schutz 50+  
Protezione UV 50+  
Protection UV 50+  
Protección UV 50+



The textile is 100 % waterproof  
Das Textil ist 100 % wasserdicht  
Il tessuto è impermeabile al 100 %  
Le tissu est 100 % imperméable  
El tejido es 100% impermeable



The ink we use for the printing has been certified with the ECO Passport.  
Die Tinte, die wir für den Druck verwenden, wurde mit dem ECO Passport zertifiziert.  
L'inchiostro che utilizziamo per la stampa è stato certificato con l'ECO Passport.  
L'encre que nous utilisons pour l'impression a été certifiée avec l'ECO Passport.  
La tinta que utilizamos para la impresión ha sido certificada con el ECO Passport.

## Watch the video for an easy assemble!



### How to set up an inflatable



For safety reasons, please read the manual carefully and completely before using the product.

# SAFETY INFORMATION:



For safety reasons, carefully read this manual.  
Bedienungsanleitung aus Sicherheitsgründen aufmerksam durchlesen.  
Per motivi di sicurezza, leggere attentamente questo manuale.  
Pour des raisons de sécurité, veuillez lire attentivement ce manuel.  
Por razones de seguridad, lea cuidadosamente este manual.



Safety labels/signs and instructions must always be clean and visible.  
Sicherheitshinweise müssen immer sauber und sichtbar sein.  
La segnaletica informativa e di sicurezza deve sempre essere pulita e bene in vista.  
Les indications de sécurité doivent toujours être parfaitement lisibles.  
Las etiquetas e instrucciones de seguridad deben estar siempre limpias y visibles.es.



Do not expose the product to extreme weather conditions.  
Das Produkt keinen extremen Witterungsbedingungen aussetzen.  
Non esporre il prodotto a condizioni meteorologiche estreme.  
Ne pas exposer le produit à des conditions météorologiques extrêmes.  
Nunca exponer el producto a condiciones climáticas extremas.



Fire and other heat sources are not allowed in or near the inflatable.  
Offenes Feuer oder andere Wärmequellen sind im oder in der Nähe des Werbeträgers nicht erlaubt.  
Fuoco e altre fonti di calore non sono consentiti all'interno o vicino al gonfiabile.  
Feu et autres sources de chaleur ne sont pas autorisés à l'intérieur ou à proximité de la tente gonflable.  
No se permiten fuego y otras fuentes de calor dentro o cerca del inflable publicitario.



Do not block any passageways.  
Keine Durchgänge blockieren.  
Non ostruire i passaggi.  
Ne pas bloquer les passages.  
No bloquee pasillos ni accesos.



Replace all damaged parts.  
Beschädigte Teile austauschen.  
Sostituire i pezzi deformati o danneggiati.  
Remplacer les parties endommagées.  
Reemplazar piezas dañadas.



Always comply with all safety rules described in the operating manual, which meet European product safety regulations.  
Die im Handbuch genannten Vorschriften entsprechen den europäischen Produktsicherheitsvorschriften und müssen stets eingehalten werden.  
Tutte le norme descritte nel presente manuale devono venire rispettate in conformità con le norme europee sulla sicurezza dei prodotti.  
Respecter les dispositions mentionnées dans ce manuel qui correspondent aux dispositions européennes relatives à la sécurité des produits.  
Respetar siempre todas las normas de seguridad descritas en este manual que cumplen la normativa europea de seguridad de los productos.



503866 10.2023